Zeitschrift: The Swiss observer: the journal of the Federation of Swiss Societies in

the UK

Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

Band: - (1950)

Heft: 1137

Rubrik: Editor's post-bag

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 31.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

EDITOR'S POST-BAG.

Birkdale House,
Oakfield Road,
Selly Park,
Birmingham, 29.
May 29th, 1950.

The Editor,

The Swiss Observer,

Dear Sir,

In your issue of May 26th you published a letter purporting to be an expression of opinion on your article "Charity begins at Home" but which, in no way relevant to that subject, was meant to be a scathing criticism of the Young Swiss girls who come over here to work.

Despite the fact that many of the statements made are so conflicting as to nullify the accusations, I strongly resent this attempt to cast aspersion on the integrity of Swiss Girls as a whole.

I have always understood that permits are not issued until positions are secured here. So if everincreasing numbers of these girls are swarming over
Britain it must be consequent of an ever-increasing
demand for their services. It is absurd to imply that
this demand would continue were the majority (as
stated) "coming with no intention of doing a fair
day's work for a fair day's pay, but rather with the
express intention of avoiding as much work as possible
while enjoying a year's holiday at the British employer's expense. Any employer saddled with a girl of
this calibre would give her short shrift and be quite
capable of "sending her packing without any help from
the Swiss Legation," British Authorities or the publicity of The Swiss Observer. (Not guilty, Ed.)

It would indeed be a miracle if there were no Black Sheep amongst these thousands — since there are some to be found in every society — not excluding employers, but to lump them all into this category is to do them a great injustice.

As for the particular case, instanced in such detail, Mrs. Back admits, that, knowing this girl had left her first post without proper notice, she still allowed her to be employed by a friend who was in dire need of reliable help, listened to continual unsatisfactory reports of laziness, irresponsibility and utter incompetence, yet, reproved this parasite for the "dishonest action" of intending to leave the employer "in the lurch" when "help" was most needed. I would ask which lurch? what help?

Since 1946 I have been in close contact with the numbers of girls who have come here — having arranged

Ladies Shoes . . .

made by BALLY

Can be obtained at :-

THE LONDON SHOE CO. LTD.

116-117, NEW BOND STREET, W.I. 260, REGENT STREET, W.I. 21-22, SLOANE STREET, S.W.I. and attended all their meetings during these four years, I have also met their employers.

Birmingham as far as I know has no prerogative in the selection of these young people so one may take them as a fair example of their kind. They are not domestic servants but come from varied walks of life nurses, students, shop assistants, office girls to mention but a few and they have done and are doing a splendid job of work with great credit to themselves and satisfaction to their employers. They do the usual work of a Domestic Servant (which in England is confined to housework) and in addition undertake the care of children, washing, ironing, sewing, knitting, mending for household and family and even cooking. One can readily understand that at first many difficulties may arise in the kitchen. The English family does not take kindly to foreign dishes, There would certainly be some consternation if part of the precious meat ration were to be served as G'Schnätzlets, Rösti instead of the inevitable mashed potatoes or a dish savouring of onions, cheese and tomato, when the macaroni pudding was expected.

However, should the newcomer fail in making a cup of coffee or an omelette I am inclined to think it might form the basis of a strong bond of sympathy — rather than otherwise — between her and her employer

Reputation is the most fragile thing in the world and the reputation of Birmingham's young Swiss Girls, for the fulfilment of their obligations, still stands high.

Yours faithfully,

Lilian Wüest (Mrs.)



BESORGT IHNEN NICHT NUR VOLLSTÄNDIGE FERIEN MIT HOTEL SONDERN MIT VERGNÜGEN

Auch Jedes Bahn - Flug - oder Schiffsbillet, Wohin es auch sei

Addresse: HOTEL PLAN,

Max Schuler, Manager, 245 REGENT STREET, W.I

Tel.: Grosvenor 8921